

PROJECT : ELARA (Car Wash~ FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - Car Wash

| Pan Arab Research Center | |
|--------------------------|--|
|--------------------------|--|

| JJ L C | | -AIVA (| Cai wasi | | | CORCI | . ELA | ICA - C | 41 44 46311 | | | | W. |
|--------|----------|-------------------|-------------------|----------------|---------------|--------------|-----------------|----------|-----------------|--------------------|--|--------------|----------|
| | | | | | | | مارات [|) Emara | at / 🗆 . | Eppc ابكو/إنوك | o/Enoc /[| | dno |
| SHC | PPE | R COD | E | DATA ENT | RY | | EDITIN | G | | CSA | | SR. # | 4 |
| ำ | | | Name | | Number | Name | | Numbe | r Name | | Number | | ı |
| 2 | ٔ ٥۔ | 17 | | | | | | | Count re | adthe | 1338 | | ╛ |
| | ender | | Height | Built | Spectacles | | Mustac 'es N | he | name | Ethnic C | | | 4 |
| M | F | ᆜ | M S | T M F | | | | | rakistaniji | IIIpirio (Expat. 7 | l | П | ٦ |
| × | | X | | | | <u> </u> | | | | | | | ╛ |
| E | MIRA' | TE | Western Region | Abu Dhabi | Dubai | Sharjah | | Al Ain | Umm A Quwair | i Alman | Ras Al Khaimah | Fujairah | ╛ |
| | | | Ō | × | | | | | | | | | |
| | | SITE ID | | Month | Date | Amo | unt (Dh | 1S) # | of vehicles | # of sta | f Time In | Time ou | ıt |
| | 7 | | 17 | 09 | 30 | رح. | 6 | <u> </u> | 0 2 | 0 | 5 15:27 | | = |
| | | 07:00 |)- 10:01 | 1 | :01- 20:01- | 547/05 | Saturd | ay Sund | lay Monday | Tuesday V | Vednesday Thu | rsday Friday | y |
| | E OF | 10.00 10.00 1.1.0 | | | 0:00 24:00 | DAY OF VISIT | | X | | | | | |
| l '' | SIT | | | ⊠ l | | | | | <u></u> | | | | |
| | | | | | | | | | | | راب والنظافة: | .:5\t1 | |
| 1. | F | APPR | OACH A | ND CLEANL | INESS | | | | | | راب والنصافة: | ٠. الإكتر | |
| Sci | ores | | | Critical Ar | eas | | | | | جالات الأساسية | الم | قاط | النا |
| | | | | | a Car Mach | YES | 冈 | نعر | ر منطقة غسا | حة للدلالة عل | ت هذاك لافتة واض | ا 1. هل كانن | - 1 |
| | | | inere pro | per sign to th | e Car wasn | NO | \equiv | ' ' ' | , <u>.</u> | • | | ا السيارا | |
| | | bay? | | | | NO | ᆜ_ | | | m | n t . 5:1 | 16 1. 2 | \dashv |
| | 2 | Mac | tha Carl | Wash area cl | ean and tidy? | YES | \mathbf{X} | تعم | | | ن منطقة غسيل الد منات الالمات الالا | | 1 |
| 4 | ۷. | requi | re comm | ent when ma | rked 'No' | | | | سيح | " يرجى النوض | انت الإجابة "لا | اردر ح | 4 |
| 4 | | | | | | NO | | ¥ | ~~ | | | | |
| L | <u>.</u> | | | | CUECKS | | | | | الخداد قد | ىب ە التشىركات | 2 التر | |

GREETINGS AND INITIAL CHECKS

| Scc | ores | Critical Areas | | | | | النق |
|-----|------|--|------------------|---|-----------------------|---|------|
| 5 | 3. | Was there any delay in approaching customers? require comment when | YES | | نعم | 3. هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبانن؟ إذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح | 5 |
| | | marked 'Yes' | NO | Ø | ¥ | | |
| | 4. | Were you greeted in a friendly manner (pleasant feeling)? | YES NO | | نعم لا | 4. هل تمَ الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب مفرح) ؟ | |
| 5 | If n | o, please describe behavior: Was it arrogant, without any expression, normal etc? | | | | إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف بالغرور، خال من التعابير، عادي، الخ؟ | 5 |
| | 5a. | Did the attendant check whether your car has a sunroof? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 5a. هل تحقق الموظف فيما إذا كانت سيارتك مزودة بفتحة سقف | |
| 5 | 5b. | Did the attendant politely declined automatic car wash if it has a sunroof? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 5b. هل عرض الموظف إجراء الغسيل الآلي للسيارة في حال كان لديها فتحة في السقف؟ | 5 |
| 6 | 6. | Did the attendant inform you about the price of car wash? | YES | | نعم لا | هل أطلعك الموظف حول سعر غسيل السيارت؟ | 6 |
| 4 | 7. | Did the attendant inspect your car for any scratches, damages or dents and inform you? | YES | | نعم لا | هل قام الموظف بالتحقق من وجود أية خدوش أو أضرار أو ثقوب في سيارتك وإبلاغك بذلك؟ | 4 |

1

| + | | | 2 | | + | | | | |
|---|----|------|--|-----------|----------|-----------|---|-----|-----|
| | Sc | ores | Critical Areas | | <u> </u> | | المجالات الأساسية | قاط | 111 |
| | 5 | 8. | Did he guide your vehicle for positioning a the stopper? | YES | | نعم لا | هل قام الموظف بارشادك الى المكان المناسب لإيقاف السدارة؟ | | 5 |
| | 6 | 9. | Did the staff thank you as you were leaving? | YES NO | Z D | نعم لا | هل قام الموظف بشكرك لدى مغادرتك؟ | .9 | 6 |

3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

مظهر وسلوك الموظفين:

| Sc | ores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | النقاد |
|----|---------------------|--------------------------------------|-----------|---|-----------------------|--|--------|
| 3 | 10. Was th tidy? | ne uniform of the attendant neat and | YES | X | نعم لا | 10. هل كان لباس الموظف أنيقا ومرتبا؟ | 7 |
| 3 | 11. Was th | ne attendant wearing visible ag? | YES | | <u>،</u> نعم لا | 11. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه | 3 |
| 3 | 12. Was h | e able to communicate with | YES | X | <u>.</u> نعم لا | can't read the name zon | |
| | custom | er? | N/A | | د لا ينطبق | 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟ | 3 |
| 5 | 13. Was st | aff courteous / friendly? | YES NO | | نع م لا | 13. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ | 5 |

4. SERVICE

4. الخدمة:

| Sc | ores | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | لنقاد |
|-----|-------|--|------------------|----------|-----------------------|---|-------|
| 4 | 14. | After car wash, did he guide you to the vacuum bay? | YES | <u> </u> | نعم [لا [| 14. بعد الانتهاء من غسيل السيارة، هل قام الموظف بتوجيهك الى مكان مسح وتنشيف السيارة؟ | |
| 3 | (| Did any attendant advise you to take care of your personal belongings/valuables if any? | | | - | بوجيهك الى مدل مسح وتسيع اسيره. 15. هل نصحك الموظف بأن تنتبه لأغراضك وممتلكاتك الشخصية القيّمة في حال وجودها؟ | 3 |
| 4 | 16. [| Did any attendant offer you seating? | YES | | | 16. هل قدم لك أي موظف كرسيا للجلوس عليه؟ | 4 |
| 5 | 17. E | Did attendants wipe your car dry to your satisfaction? | YES NO N/A | X D D | نعم لا لا ينطبق | 17. هل قام الموظفون بمسح وتنشيف سيارتك بحيث كنت راضيا ً عما قاموا به؟ | 5 |
| 5 | n | Did attendants clean all the glasses and nirrors from inside and outside to your attisfaction? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 18. هل قام الموظفون بتنظيف كافة الزجاج والمرايا من الداخل والخارج بحيث كنت راضياً عما قاموا به؟ | 5 |
| 3 | 19. C | Did the attendant offer to empty the shtray and clean it? | YES NO N/A | 図口口 | نعم لا لا ينطبق | 19. هل عرض الموظف لأن يقوم بتفريغ وتنظيف منفضة السجائر؟ | 3 |
| 4 | 01 | Vas the interior vacuuming and cleaning f fascia (dashboard) done to your total atisfaction? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبو | 20. هل تم التنظيف الداخلي للسيارة وتنظيف لوحة الأجهزة الأمامية بشكل مرضي تماماً لك؟ | 4 |
| 1 : | 21. D | id they clean all the tyres with sponge? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 21. هل قاموا بتنظيف كافة الإطارات باستخدام اسفنجة؟ | 4 |
| 1 2 | 22. W | ere you offered a receipt voluntarily? | YES NO N/A | 図口 | نعم لا لا ينطيق | 22. هل عرض غليك وصل استلام/ فاتورة اختياريا؟ | 1 |

5. REST ROOMS AND MOSQUE

غرف الراحة (تواليت/ الحمّام) والمسجد:

| Score | es | Critical Areas | | | | ناط المجالات الأساسية | |
|-------|----------|--|-------------------------|-----|-----------------------------------|--|-------|
| 23 | 3a. ' | Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 23a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟ | |
| 3 2 | 3b. | Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 23b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق النواليت | 3 |
| 2 | | Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist) | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطيق | 23c. هل كانت مجهزة بجميع المستازمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات البد الآلية) | |
| 2 | 24a. | Were sinks clean? require comment when marked 'No' | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطيق | مجففات اليد الآلية) 24a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | |
| 2 | | Were mirrors clean? require comment when marked 'No' | YES NO | | نعم لا | 24b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | - |
| 3 2 | 24c. | Were hand dryers clean? require comment when marked 'No' | YES NO | | لا ينطبق نعم لا | 24c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | |
| 2 | 24d. | . Were dispensers clean? require comment when marked 'No' | YES NO | | لا ينطبق نعم لا لا نمات | 24d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | |
| 2 | 24e | . Were toilets and urinals clean? | N/A YES NO N/A | | لا ينطبق نعم لا لا ينطبق | 24e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟ | , |
| 2 ; | 25a | . Were doors clean? require comment when marked 'No | YES NO N/A | | <u>نعم</u> لا لا ينطبق | 25a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | 1 |
| | 25b |). Were walls clean? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 25£. هل كانت الحيطان نظيفة؟ |) |
| - | 25c | :. Were ceiling clean? | | | نعم لا لا ينطبق | 250. هل كان السقف نظيف؟ | C |
| - | 250 | d. Were vents clean? | | | | 250. هل كانت المنافذ نظيفة؟ | t |
| | 25e | e. Were floors clean? require comment when marked 'No' | | | | 256. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | € |
| | 25f | . Were baseboards clean? | | s Z | نعم | 25. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟ | of. |

| + , | | 4 | | + | | | | |
|-----|-------|-------------------------------------|---|-------------------------|--|-----------------------------------|---|-------|
| | Score | es | Critical Areas | | | | المجالات الأساسية | النقا |
| | 25 | õg. Were grout cl | ean? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطيق | 25g. هل كان البلاط نظيف؟ | |
| | 26 | oa. Were trash co | ontainers clean? | YES NO N/A | نعم 🔀 ES منعم تعلم تعلم تعلم تعلم الله تعلم الله تعلقه الله القمامة نظيفة؟ | | 26a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟ | |
| | | 6b. Were trash co | ntainers not overflowing? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطبق | 26b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟ | 2 |
| 2 | 2 27 | . Was the restro (without any of | oom smelling clean & fresh fensive odor)? | YES NO N/A | | نعم لا لا ينطيق | 27. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رائحة كريهة في الحمام)؟ | 2 |
| 2 | | good working o | cilities inside the restroom in condition? ent when marked 'No' | YES NO | | نعم لا | 28. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل جيّد؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | 2 |
| 2 | 29. | Was the Mosq require comme | ue premises clean? ent when marked 'No' | N/A YES NO N/A | | لا ينطبق نعم لا لا ينطبق | 29. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح | 2 |
| | Comn | nents: | | | | | لتعليق/ الملاحظات: | |
| | | | | | | | | |
| | | FOR O | FFICE USE ONLY | | | | لاستخدام المكتب فقط | |

| % | النقاط المسجلة ACTUAL SCORE | الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM | Evaluation: | تقييم: |
|---|--------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------|
| | | | Approach and Cleanliness | الاقتراب والنظافة |
| | | | Greetings and Initial Checks | الترحيب والتشييكات الأولية |
| | | | Appearance and Behavior of Staff | مظهر وسلوك الموظفين |
| | | | Service | الخدمة |
| | | | Cleanliness - Restroom and Mosque | النظافة - الحمامات و المسجد |
| | | | TOTAL | المجموع |

+

+

MAHAWI S/S 917 ABU DHABI-AL AIN ROAD ADNOC DISTRIBUTION ABU DHABI

O

DESCRIPTION Automatic C/W PRICE 30.00 10TAL 30.00

TOTAL

30.00

CASH PAYMENT

30.00

You were served by Operator 1 DATE 30/09/2012 15:32 T1 S3 01 561

THANKS FOR SHOPPING..

SERIAL NO.
1 0 3 1